



Kunsill  
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 16 ta' Settembru 2022  
(OR. en)

12288/22  
ADD 1  
LIMITE  
PV CONS 52  
TRANS 566  
TELECOM 363  
ENER 436

### **ABBOZZ TA' MINUTI**

LAQGHA STRAORDINARJA TAL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA  
(Trasport, Telekomunikazzjoni u **Energija**)

9 ta' Settembru 2022

## **WERREJ**

**Pàġna**

### **Attivitajiet mhux legiżlattivi**

|                                                                                          |   |
|------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 3. Miżuri ta' emerġenza possibbli biex jittaffew il-prezzijiet għoljin tal-enerġija..... | 3 |
| ANNESS - Dikjarazzjonijiet għall-minuti tal-Kunsill.....                                 | 4 |

\*\*\*

**Attivitajiet mhux leġislattivi**

3. **Mizuri ta' emerġenza possibbli biex jittaffew il-prezzijiet għoljin tal-enerġija**  
*Skambju ta' fehmiet*

12012/22

Il-Kunsill kellu skambju ta' fehmiet dwar il-mizuri ta' emerġenza possibbli biex itaffu l-prezzijiet għoljin tal-enerġija.

---

**DIKJARAZZJONI GHALL-PUNTI "A" MHUX LEĠIZLATTIVI LI JINSABU FID-DOK.**

**12150/22**

**Dwar il-punt "A"**  
**nru 2:**

Deċiżjoni tal-Kunsill li tawtorizza l-ftuh ta' negozjati ghal Ftehim ma' New Zealand dwar il-partecipazzjoni tagħha fi programmi tal-Unjoni u l-assoċjazzjoni tagħha ma' Orizzont Ewropa  
*Adozzjoni*

**Dwar il-punt "A"**  
**nru 3:**

Deċiżjoni tal-Kunsill li tawtorizza l-ftuh ta' negozjati ghal Ftehim mal-Kanada dwar il-partecipazzjoni tagħha fi programmi tal-Unjoni u l-assoċjazzjoni tagħha ma' Orizzont Ewropa  
*Adozzjoni*

**DIKJARAZZJONI MILL- KUMMISSJONI**

"Il-Kummissjoni tfakkar id-dritt ta' inizjattiva tagħha b'rabta mal-proposta inizjali ta' ftehim internazzjonali. Dawn id-deċiżjonijiet jittiehdu skont il-każ filwaqt li jitqiesu l-merti tar-relazzjonijiet bilaterali inkwistjoni u skont il-proċeduri stabbiliti fid-dispożizzjonijiet rilevanti tat-Trattat (l-Artikolu 218 TFUE). B'dan il-mod, il-Kummissjoni qed tirrispetta l-prerogattivi tal-istituzzjonijiet kollha involuti fil-proċedura tan-negozjar u l-konkluzjoni tal-ftehimiet internazzjonali bejn l-Unjoni u pajjiżi terzi, u qed taġixxi f'konformità shiha mal-prinċipju ta' kooperazzjoni sinċiera u trasparenza bejn l-istituzzjonijiet."